


Май 2013 года

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture		Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
---	--	--------------------	---	---	--	--

КОНФЕРЕНЦИЯ

Тридцать восьмая сессия

Рим, 15-22 июня 2013 года

Пересмотренная Стратегическая рамочная программа

Выдержка из Доклада о работе 146-й сессии Совета ФАО (22-26 апреля 2013 года)

Вопросы программы, а также бюджетные, финансовые и административные вопросы

Пересмотренная Стратегическая рамочная программа¹

1. После рассмотрения на 145-й сессии Совет рассмотрел пересмотренную Стратегическую рамочную программу и:
 - a) с удовлетворением воспринял тот факт, что в документе внимательно учтены его предыдущие рекомендации, в том числе относительно усиления формулировки глобальной цели 1 ФАО, которая сформулирована следующим образом: *"искоренение голода, решение проблемы отсутствия продовольственной безопасности и недоедания, постепенное создание мира, в котором люди всегда имеют возможность в достаточном объеме получать безопасные и полезные продукты питания, соответствующие их пищевым потребностям и предпочтениям и позволяющие им вести активный и здоровый образ жизни"*;
 - b) выразил удовлетворение всеохватывающим и предполагающим широкое участие характером процесса стратегического анализа, на основе которого она была сформулирована;
 - c) напомнил, что пять стратегических целей представляют собой именно те направления работы, на которых ФАО сосредоточит свои усилия по поддержке стран-членов;
 - d) подчеркнул важность шестой цели для поддержания и измерения с помощью конкретных индикаторов технического качества, знаний и услуг, предоставляемых ФАО;
 - e) подчеркнул важность включения таких двух сквозных тем, как гендерная тематика и управление, во все стратегические цели;

¹ C 2013/7; CL 146/PV/2; CL 146/PV/8

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться матричным кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно познакомиться на сайте www.fao.org



mg660r

- f) напомнил о том, что успех пересмотренной Стратегической рамочной программы зависит от ее осуществления, отметив в этой связи важность партнерских связей с организациями гражданского общества и частным сектором;
- g) подчеркнул, что выполнение пересмотренной Стратегической рамочной программы в рамках Среднесрочного плана (ССП) и Программы работы и бюджета (ПРБ) и поручил Секретариату по-прежнему держать в центре внимания вопросы стратегической и оперативной подготовки, необходимой для создания самых благоприятных условий для успешной работы Организации; и
- h) одобрил данный документ и рекомендовал Конференции утвердить пересмотренную Стратегическую рамочную программу, в частности стратегию ФАО, пересмотренные глобальные цели и пять новых стратегических целей, а также шестую стратегическую цель и сквозные темы гендерной тематики и управления, которые являются неотъемлемым элементом достижения стратегических целей.